

## Teléfono línea delgada con memoria Guía del usuario

Lea este manual antes de utilizar el producto por primera vez.

Visite el sitio web de RCA en www.rca4phones.com

Modelo 1104

#### Información de aprobación del equipo

Su equipo telefónico está aprobado para conectarse a la Red Pública de Telefonía Conmutada (PSTN, por sus siglas en inglés) y cumple con las partes 15 y 68 de las Normas y Reglamentaciones de la FCC y los Requerimientos Técnicos para Equipos de Terminales Telefónicas publicados por ACTA.

#### 1 Notificación a la Compañía Telefónica Local

En la parte inferior de este equipo hay una etiqueta que indica, entre otra información, el número de US y el Número de Equivalencia de Timbres (REN, por sus siglas en inglés) para este equipo. Usted deberá proveer esta información a su compañía telefónica cuando así lo requiera. El REN sirve para determinar la cantidad total de dispositivos que puede conectar a su línea telefónica y que todos suenen cuando se llame a su número telefónico. En la mayoría de las áreas (pero no en todas), la suma de REN de todos los dispositivos conectados a una línea no debe ser mayor que 5. Para estar seguro de la cantidad total de dispositivos que puede conectar a su línea, según lo determina el REN, deberá ponerse en contacto con su compañía telefónica local.

El enchufe y el conector que se utilicen para conectar este equipo al cableado del lugar y a la red telefónica deberán cumplir con la Parte 68 de las normas de la FCC y los requisitos adoptados por ACTA. Se provee un cable de teléfono y un enchufe modular que cumplen con dichas normas y requisitos. Están diseñados para ser conectados a un enchufe modular compatible, que también cumpla con dichas normas y requisitos. Consulte las instrucciones de instalación para conocer los detalles.

- Este equipo no debe utilizarse con los servicios telefónicos con monedas o de pago provisto por la compañía telefónica.
- Las líneas compartidas están sujetas a tarifas estatales y por lo tanto, es posible que no pueda utilizar su propio equipo telefónico si es parte de una línea compartida. Póngase en contacto con su compañía telefónica
- Deberá notificar a la compañía telefónica si desconectará su teléfono de la línea en forma permanente.
- Si su hogar tiene un equipo de alarma especial conectado a la línea telefónica, asegúrese de que la instalación del producto no desactive el equipo de alarma. Si tiene preguntas acerca de qué podría desactivar el equipo de alarma, consulte con su compañía telefónica o con un instalador calificado.
- Este tipo de teléfono con cable no está diseñado para ser reparado por el

## El número US está ubicado en la parte inferior de la base.

## El número REN está ubicado en la parte inferior de la base.

## 2 Derechos de la Compañía Telefónica

local para obtener información al respecto.

Si su equipo causara problemas en la línea que podrían dañar la red telefónica, la compañía telefónica deberá, siempre que sea posible, notificarle la necesidad de interrumpir su servicio en forma temporaria. Cuando no sea posible la notificación previa y las circunstancias garanticen dicha acción, la compañía telefónica puede interrumpir su servicio en forma temporaria inmediatamente. En tal caso, la compañía telefónica deberá realizar lo siguiente: (1) notificarle pronto dicha interrupción temporaria; (2) darle la oportunidad de corregir la situación; e (3) informarle su derecho de presentar una demanda ante la Comisión de acuerdo con los procedimientos establecidos en la Subparte E de la Parte 68 de las Normas y Reglamentaciones de la FCC. La Compañía telefónica puede realizar cambios en sus instalaciones de

comunicaciones, equipo, operaciones o procedimientos cuando dicha acción sea necesaria por la conducción de sus negocios y no sea en contra de las Normas y Realamentaciones de la FCC. Si se espera que dichos cambios afecten el uso o el rendimiento de su equipo telefónico, la compañía telefónica deberá notificarlo de manera adecuada, por escrito, para permitir que continúe su servicio sin interrupciones.

## Información sobre interferencia

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencia perjudicial y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, que incluye la interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo se ha probado y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están

## Visite el sitio web de RCA en www.rca4phones.com

No envíe productos al domicilio de Indianápolis detallado en este manual o en la caja. Esto sólo demorará el servicio para su producto.

diseñados para brindar protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial.

Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de frecuencia de radio y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no haya interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse al encender y apagar el equipo, el usuario deberá tratar de corregir dicha interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Cambie la posición o ubicación de la antena receptora (es decir, la antena de la radio o televisión que "recibe" la interferencia).
- Cambie la posición o ubicación e incremente la separación entre el equipo de telecomunicaciones y la antena receptora.
- Conecte el equipo de telecomunicaciones en un tomacorriente en un circuito diferente de donde está conectada la antena receptora.

Si estas medidas no eliminan la interferencia, póngase en contacto con su distribuidor o un técnico de radio/televisión experimentado para obtener más sugerencias. Además, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC, por sus siglas en inglés) ha creado un folleto útil, "Cómo identificar y resolver problemas de interferencia con la radio/TV." Este folleto está disponible en U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402. Especifique el número de stock 004-000-0034 5-4 cuando solicite una copia. Precaución: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario de utilizar este equipo.

## Compatibilidad con audífonos (HAC, por sus siglas en inglés)

Este sistema de teléfono cumple con las normas de la FCC para la Compatibilidad con audífonos.

## Notificación de la Industria de Canadá (IC, por sus siglas en inglés)

Este producto cumple con las especificaciones técnicas aplicables de la Industria de Canadá.

El Número de equivalencia de timbres es una indicación de la máxima cantidad de auriculares que se permite conectar a una interfaz telefónica. La terminación en una interfaz puede comprender cualquier combinación de dispositivos, sujeto sólo al requisito de que la suma de los Números de equivalencia de timbres de todos los dispositivos no sea mayor que cinco.

El dispositivo digital Clase B cumple con la norma ICES-003 canadiense.

#### Importantes instrucciones de seguridad

Al utilizar su teléfono, deberá tener en cuenta ciertas precauciones de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a las personas, que incluyen las siguientes: 1. - No utilice el producto cerca de agua, por ejemplo, cerca de una bañera, un lavabo, un fregadero o una tina de lavadero, En un sótano húmedo o cerca de una piscina. 2. - Evite utilizar el teléfono (inalámbrico) durante una tormenta eléctrica. Existe la posibilidad de descarga eléctrica a causa de los relámpagos, 3. - No utilice el teléfono para notificar una pérdida de gas estando cerca de la pérdida. Guarde estas instrucciones

ADVERTENCIA: Para evitar peligro de incendio o de descarga eléctrica, no exponga el producto a lluvias o humedad.



## Introducción

Su teléfono está diseñado para brindarle flexibilidad y funcionamiento de alta calidad. Para obtener lo mejor de su nuevo teléfono, sugerimos que se tome unos minutos para leer este manual de instrucciones.

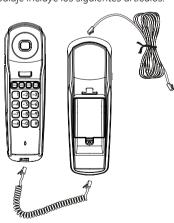


PRECAUCIÓN: Al utilizar equipo telefónico, existen instrucciones básicas de seguridad que debería tener en cuenta. Consulte las IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD incluidas con el producto y guárdelas para futuras consultas.

## Antes de comenzar

## Lista de partes

Asegúrese que su embalaje incluye los siguientes artículos:



## Requisitos de enchufe de teléfono

Para utilizar este teléfono, necesitará un enchufe de teléfonos modular tipo RJ11C, que puede verse similar al que se muestra en la imagen, instalado en su casa. Si no posee un enchufe modular. comuniquese con la compañía telefónica para averiguar cómo instalar uno.

Placa para pared



# modular

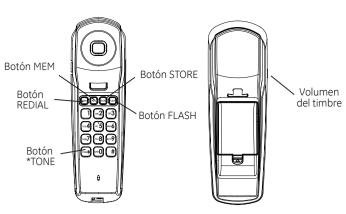
## Información importante de instalación

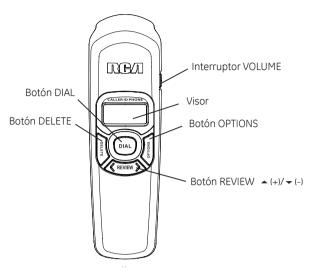
- No instale el cableado telefónico durante una tormenta eléctrica. No instale enchufes de teléfono en lugares húmedos a menos que dicho
- No toque los cables o auriculares no aislados del teléfono a menos que la línea telefónica esté desconectada en la interfaz de red.
- Tenga cuidado al instalar o modificar las líneas telefónicas.

enchufe esté diseñado para lugares húmedos.

Desconecte temporalmente cualquier equipo conectado al teléfono, tal como faxes, otros teléfonos o módems.

## Descripción del auricular





## Instalar las baterías/pilas

IMPORTANTE: Tendrá aproximadamente 60 segundos para reemplazar las baterías/pilas antes de que se pierdan los registros almacenados en la memoria del auricular. Lea las instrucciones antes de reemplazar las baterías/pilas y tenga las baterías/pilas listas para colocar de antemano. Como precaución, escriba la información guardada que no desea borrar.

Su teléfono con Identificador de llamadas utiliza 3 baterías/pilas alcalinas tamaño AA para recibir y almacenar los registros del Identificador de llamadas y para almacenar los números que utiliza para las funciones de marcado desde la memoria.

- 1. Si el cable de línea telefónica está conectado, desconéctelo de la pared.
- 2. Abra la tapa del compartimiento de las baterías/pilas con su dedo.



- Inserte 3 baterías/pilas alcalinas tamaño AA (no incluidas), según se muestra en el diagrama dentro del compartimiento
- Vuelva a colocar la tapa del compartimiento de las baterías/pilas.
- Vuelva a conectar el cable de línea a la pared y verifique sus ubicaciones de la memoria. Si la instalación tarda más de 60 segundos, deberá reconfigurar sus ubicaciones de la memoria.

IMPORTANTE: No mezcle baterías/pilas viejas y nuevas. No mezcle baterías/pilas alcalinas y estándar (carbón zinc). Si no utilizará el teléfono por más de 30 días, retire las baterías ya que podrían tener pérdidas y dañar la unidad.

## Configurar el menú del Identificador de llamadas

IMPORTANTE: No enchufe el teléfono al tomacorriente de la pared durante la configuración del menú del Identificador de llamadas ya que una llamada entrante podría invalidar la información que no ha auardado.

- Coloque el auricular en la base.
- Presione el botón **MENU**. **CONFIGURAR** ▲ O ▼ se muestra en el visor.
- Presione ▲ (+) O ▼ (-) para desplazarse a través de las 7 pantallas de menú, que son las siguientes:
- CONFIGURAR ▲ O ▼
- Código de área local (predeterminado - -) Cód. de área regional -1 (predeterminado - - - - - - -)
- IDIOMA ID LLAMADAS (predeterminado: inglés)
- SELECCIONAR CONTRASTE (predeterminado: 3)
- MODO MARCADO T/P (predeterminado: tonos)
- CERRAR CONFIGURACIÓN

NOTA: Puede presionar el botón DIAL en cualquier momento para salir del menú de configuración del Identificador de llamadas. Si no presiona ningún botón dentro del período de 10 segundos, el teléfono saldrá del menú de configuración del Identificador de llamadas automáticamente y regresará a la pantalla de resumen NO HAY LLAMADAS.

## Código de área local

El teléfono utiliza los códigos de área programados para determinar el formato de número que mostrará cuando se reciba una señal válida del Identificador de llamadas. También se utiliza para la función Devolver llamada.

- Presione el botón **MENU**. **CONFIGURAR** ▲ O ▼ se muestra en el visor. Presione el botón 🔺 (+) hasta que se muestre CÓDIGO ÁREA LOCAL: \_\_\_
- Para escribir o cambiar el código de área, presione el botón **MENU**. El visor mostrará el código de área guardado en la memoria. El dígito de la izaujerda o un signo menos (-) parpadea para indicar que la unidad está lista para aceptar el ingreso del código de área.
- Presione el botón 🔺 (+) y seleccione un número del 0 al 9 en orden ascendente. O presione el botón ▼ (-) para seleccionar número desde 9 a 0 en orden descendente.
- Presione el botón **MENU** para pasar al siguiente dígito.
- Después de ingresar el tercer y último dígito, presione el botón MENU para guardar el código de área local y pasar a la siguiente opción.

NOTA: Si comete un error, simplemente repita los pasos anterior hasta que haya configurado su código de área correctamente.

Código de área regional para marcado de 10 dígitos

Al igual que con el Código de área local, el teléfono utiliza los códigos de área programados para determinar el formato de número que mostrará cuando se reciba una señal válida del Identificador de llamadas. Las llamadas que

números de 10 dígitos. Esta función es útil en áreas que tienen códigos de área múltiples o que se superponen y requieren marcado de 10 dígitos.

- Presione el botón MENU. CONFIGURAR ▲ O ▼ se muestra en el visor.
- Presione el botón ▲ (+) hasta que se muestre Cód. área regional-1: \_\_\_\_
  - \_\_ en el visor. Para escribir o cambiar el código de área, presione el botón **MENU**. El visor mostrará el código de área guardado en la memoria. El dígito de la
- lista para aceptar el ingreso del código de área. Presione el botón (-) y seleccione un número del 9 al 0 para el primer

izquierda o un signo menos (-) parpadea para indicar que la unidad está

ingresado todos los Cód. área regional-1 (CAR#1) y Cód. área regional-2

- dígito del código de área. Cuando el dígito deseado parpadee, presione el botón 🔺 (+) para pasar
- al siguiente dígito. Presione el botón MENU nuevamente para ingresar en el siguiente código de área regional de tres dígitos y repita los pasos 4 y 5 hasta que haya
- (CAR#2). Se puede configurar un total de 6 Códigos de área regional. Presione el botón **MENU** para guardar la configuración y regresar a la
- pantalla CÓDIGO ÁREA REGIONAL. Presione el botón **DIAL** para salir.

#### Idioma del Identificador de llamadas

Este ajuste le permite mostrar las indicaciones del Identificador de llamadas en inglés, francés o español.

- Presione el botón MENU. CONFIGURAR ▲ O ▼ se muestra en el visor.
- Presione el botón ▲ (+) hasta que se muestre IDIOMA ID LLAMADAS en el visor
- Presione el botón MENU para mostrar la configuración de idioma actual. La configuración predeterminada es inglés.
- Presione el botón ▲ (+) o ▼ (-) para cambiar el idioma.
- IDIOMA ID LLAMADAS.

Presione el botón **MENU** para guardar el idioma y regresar a la pantalla

#### Seleccionar contraste

Este ajuste le permite ajustar el contraste del visor.

- Presione el botón MENU hasta que se muestre CONFIGURAR ▲ O ▼
- Presione el botón ▲ (+) hasta que se muestre **SELECCIONAR CONTRASTE**
- Presione el botón **MENU** para mostrar la configuración de contraste actual. Existen 5 niveles de contraste y el nivel predeterminado es 3.
- Para disminuir el contraste, presione (-). Para aumentar el contraste, presione 🔺 (+).
- Presione el botón **MENU** para guardar la configuración y regresar a la pantalla SELECCIONAR CONTRASTE.

#### Modo de marcado T/P

Este ajuste le permite seleccionar marcado por tonos o por pulsos (rotativo).

- Presione el botón MENU hasta que se muestre CONFIGURAR ▲ O ▼ Presione el botón 🔺 (+) hasta que se muestre MODO MARCADO T/P en el
- 3. Presione el botón **MENU** para mostrar el modo de marcado actual. La
- configuración predeterminada es Tonos. Para cambiar el modo de marcado, presione los botones ▲ (+) o ▼ (-). El
- visor muestra los dos modos de marcado en forma alternada. 5. Presione el botón **MENU** para guardar el modo de marcado y regresar a

#### Cerrar configuración

Para salir inmediatamente del modo de configuración, seleccione el menú CERRAR CONFIGURACIÓN y presione el botón MENU.

RECUERDE: La hora y la fecha se programan automáticamente cuando se recibe exitosamente el primer registro del Identificador de llamadas después de la configuración de la unidad.

## Funciones básicas del teléfono

la pantalla MODO MARCADO T/P.

## Conectar la línea telefónica

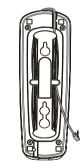
- 1. Enchufe el cable de línea telefónica en un enchufe de teléfono modular
- para pared. Coloque el auricular en la base.

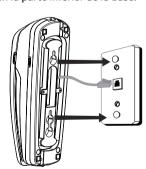
NOTA: La unidad está correctamente instalada si toma el auricular y oye el tono de marcado. De lo contrario, vuelva a comprobar todos los pasos de instalación.

## Instalación en pared

Puede instalar su teléfono en una placa para pared (no incluida).

NOTA: En la instalación en pared o en escritorio, puede guardar el cable de línea telefónica excedente alrededor del soporte de instalación que se encuentra en la parte inferior de la base.





- 1. Coloque el cable de línea a través de la ranura y enrosque el cable
- alrededor de la guía en la parte inferior de la base Coloque el cable de línea a través de la ranura en el lado opuesto de la guía y enchufe el extremo en el enchufe de teléfono modular.
- Deslice los orificios de instalación (que se encuentran en la parte inferior de la base) sobre las trabas de la placa para pared y deslice la unidad hacia abajo hasta que trabe en su lugar.

## Aiustar el volumen del timbre

Puede controlar el nivel de volumen del timbre con el interruptor ubicado en un lado de la base.

 $\Lambda$  = el tono del timbre será bajo 🙎 = el teléfono no sonará

▲ = el tono del timbre será alto

## Ajustar el volumen

Puede controlar el nivel de audición con el interruptor **VOLUME**, que tiene tres niveles. Permanecerá en el último nivel configurado hasta que lo modifique.

Si desea volver a llamar al último número marcado (hasta 32 dígitos), utilice

## Rellamar a un número

1. Tome el auricular.

la función de rellamada.

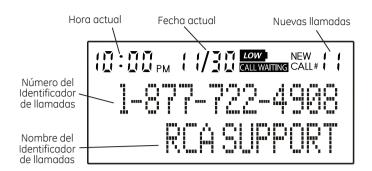
- Presione el botón REDIAL.
- 3. El último número marcado se marcará automáticamente.
- Utilizar la función de rellamada de acceso directo

Si el último número al que llamó está ocupado, puede rellamar a este número Printed in China 12-17 concuerden con el código de área regional programado se mostrarán como inmediatamente presionando el botón REDIAL sin colgar el auricular.

#### Identificador de llamadas (CID)

IMPORTANTE: Para poder utilizar las funciones del identificador de llamadas, deberá subscribirse al servicio de Identificación de llamadas de números / nombres o al servicio de Identificador de llamada de llamadas en espera. Para saber quién llama mientras está hablando, deberá subscribirse al servicio de Identificador de llamadas en espera.

Esta unidad recibe y muestra información transmitida por su empresa telefónica local. Esta información puede incluir el número de teléfono, la fecha y la hora o el nombre, número de teléfono, fecha y hora.



#### Identificador de llamadas en espera

Deberá subscribirse al servicio de Identificador de llamadas de llamadas en espera provisto por su compañía telefónica. Si recibe una llamada entrante y está utilizando un sistema GE con múltiples auriculares, un tono indicará la presencia de una llamada en espera en la línea. Se mostrará la información del identificador de llamadas de la llamada en espera y se guardará en el historial de todos los auriculares del sistema.

• Cuando oiga el tono de llamada en espera en el receptor del auricular, presione el botón FLASH para colocar la llamada actual en espera y contestar la llamada entrante. Presione el botón FLASH para regresar a la llamada original.

#### Recibir registros del identificador de llamadas

Cuando recibe una llamada, la información del identificador de llamadas se transmite entre el primer y segundo timbre. La información del identificador de llamadas se muestra en el visor mientras el teléfono suena, y le da la posibilidad de verificar la información y decidir si contestar o no la llamada.

#### Guardar registros del Identificador de llamadas (en la memoria del Identificador de llamadas)

Si no se encuentra en casa o no puede contestar, la memoria del Identificador de Llamadas de su teléfono guarda los datos para las 50 llamadas más recientes que ha recibido para que usted pueda ver quién lo llamó mientras no estaba disponible. Cuando reciba la llamada número 51, el registro más antiquo del Identificador de llamadas (1era llamada) se borrará automáticamente. Puede consultar la información guardada en cualquier momento. Las llamadas recibidas desde la última consulta se muestran con **NUEVA** en el visor. Las llamadas que no se han consultado pero se recibieron desde el mismo número más de una vez se muestran como REPT en el visor.

### Revisar los registros del identificador de llamadas

A medida que se reciben y almacenan las llamadas, la pantalla se actualiza para permitirle saber cuántas llamadas ha recibido. Para explorar los registros del identificador de llamadas

- 1. Presione los botones  $\blacktriangle$  (+) o  $\blacktriangledown$  (-) para ver el registro de llamada más nuevo.
- 2. Presione el botón ▼ (-) para desplazarse a través de los registros de llamadas, desde el más reciente hasta el más antiguo
- Presione el botón ▲ (+) para desplazarse a través de los registros de llamadas, desde el más antiguo hasta el más reciente.
- 4. Cuando haya revisado todos los mensajes, se mostrará INICIO/FIN en el

## Borrar registros del Identificador de llamadas

- Para borrar los registros que se muestran en el visor, presione el botón **DELETE** una vez.
- Para borrar todos los registros durante su revisión, mantenga presionado el botón DELETE hasta que se muestre ¿BORRAR TODO? en el visor. Presione el botón **DELETE** nuevamente para confirmar

## Devolver una llamada

Cuando recibe registros del Identificador de llamadas, presione el botón DIAL para devolver llamadas a los números que se muestran en el visor.

NOTA: Según (a) el formato del número de teléfono de la llamada entrante cuando se recibe, y (b) si programó previamente el código de área local en el menú de configuración, es posible que necesite ajustar el formato del número de teléfono de la llamada entrante guardado antes de realizar la llamada, presione el botón DIAL para giustar el número e inténtelo nuevamente.

- Si programó su código de área local en el menú de configuración: Utilice los botones ▲ (+) y ▼ (-) para desplazarse hasta el número que desea marcar.
- Si ve un número con siete dígitos (es decir, 555-1234). la llamada recibida se encuentra dentro de su código de área. Sin embargo, esto no
- Si ve un número con once dígitos (es decir, 1-234-555-1234), la llamada recibida no se encuentra dentro del código de área.
- Presione el botón **DIAL** y el visor mostrará **TOMAR EL AURICULAR** o AJUSTAR. Se iniciará un cronómetro de 10 segundos en el extremo superior derecho de la pantalla que le permitirá saber el tiempo restante hasta que la unidad regrese a la Pantalla de resumen. Si realiza ajustes al número que desea marcar, el cronómetro se reiniciará automáticamente.
- Para realizar ajustes al número de teléfono, presione el botón **DIAL**. Por ejemplo, a veces un número local de 7 dígitos no se puede marcar porque requiere un formato de 10 o de 11 dígitos. Presione el botón DIAL reiteradamente para desplazarse a través de los números de 7, 10 y 11 dígitos.

Número de teléfono de 7 dígitos (es decir, 555-555) 7 dígitos: 10 dígitos: Código de área de 3 dígitos + número de teléfono de 7 dígitos (es decir, 425-555-555)

11 dígitos: Código de larga distancia 1 + código de área de 3 dígitos + número de teléfono de 7 dígitos (es decir, 1-425-555-5555)

Para marcar el número que se muestra, tome el auricular antes de que el cronómetro llegue a 0. Se mostrará MARCANDO en el visor y se marcará

## Si no programó su código de área local en el menú de configuración:

- Utilice los botones ▲ (+) y ▼ (-) para desplazarse hasta el número que
- desea marcar. Sólo verá números de 10 dígitos (es decir. 234-555-1234). Consulte los pasos 2 a 4 en la sección anterior para completar el proceso para devolver una llamada.

NOTA: Si el visor muestra TOMAR TELÉFONO, no se pueden realizar más cambios al número. La información enviada desde

la compañía telefónica es un número válido para devolver la llamada (utilizado sólo en áreas muy limitadas). Una vez que tome el teléfono, el número se marcará automáticamente

#### Memoria

Antes de guardar un número de teléfono en la memoria, asegúrese de que el modo de marcado esté configurado correctamente para el tipo de servicio que posee. El modo de marcado predeterminado es por tonos (tonos). Si tiene servicio por pulsos (rotativo), deberá cambiar primero el modo de marcado. Consulte la sección "Modo de marcado T/P".

#### Guardar números a los que llama con frecuencia

- Tome el auricula
- Presione el botón STORE.
- Presione el botón de la memoria deseado (0-9). Presione el botón STORE.
- Utilice los botones numéricos del auricular para ingresar el número de teléfono (hasta 16 dígitos) y presione el botón STORE para guardarlo.
- Cuelque el auricular.

NOTA: Si comete un error, utilice el botón DELETE para borrar los dígitos incorrectos.

#### Modificar un número guardado

Repita la secuencia de almacenamiento descrita con anterioridad. El nuevo número reemplazará el número anterior en la ubicación de la memoria.

#### Borrar un número guardado

- Tome el auricular.
- Presione el botón MEM
- Presione los botones ▲ (+) o ▼ (-) para borrar la ubicación de la memoria deseada.
- Mantenga presionado el botón **DELETE** por tres segundos hasta que el número que se muestra en el visor se borre.
- Cuelgue el auricular.

NOTA: Si desea borrar más de una ubicación, utilice los botones de flecha 5 (+) o 6 (-) para desplazarse hasta cada ubicación de la memoria que desee borrar.

#### Marcar números a los que llama con frecuencia

- Tome el auricular y presione el botón MEM.
- Presione 0-9 para acceder a la ubicación de la memoria. El número se marcará automáticamente.
- Tome el auricular y presione el botón **DIAL**.
- Presione los botones  $\blacktriangle$  (+) o  $\blacktriangledown$  (-) para acceder a la ubicación de la memoria deseada
- Pulse el botón DIAL para marcar el número.
- Presione el botón **DIAL** con el auricular en la base.
- Presione los botones ▲ (+) o ▼ (-) para acceder a la ubicación de la memoria deseada, tome el auricular y el número se marcará

#### Consultar números guardados en la memoria

- Presione el botón STORE.
- Presione 0-9 para acceder a la ubicación de la memoria. Se mostrará el número en el visor.

#### Copiar registros del Identificador de llamadas en la memoria del usuario

- Tome el auricular.
- Utilice los botones  $\blacktriangle$  (+) o  $\blacktriangledown$  (-) para desplazarse hasta el número que desea copiai
- Presione el botón STORE.
- Presione 0-9 para acceder a la ubicación de la memoria. El visor parpadeará si la ubicación de la memoria está ocupada.
- Presione el botón **STORE** dos veces para reemplazar la nueva información con la información anterior, o presione los botones 🔺 (+) o ▼ (-) para seleccionar una ubicación vacía. El número se guardará automáticamente
- Presione el interruptor para colgar para salir.

#### Copiar registros de la memoria de rellamada en la memoria del usuario

- Tome el auricular. Presione el botón STORE.
- Presione 0-9 para acceder a la ubicación de la memoria. Presione los botones ▲ (+) o ▼ (-) para seleccionar una ubicación diferente. El visor parpadeará si la ubicación de la memoria está ocupada.
- Presione el botón **STORE** nuevamente para confirmar.
- Presione el botón REDIAL y luego el botón STORE nuevamente.
- Presione el botón **FLASH** o el interruptor para colgar para salir.

## Guardar una pausa en la memoria

El botón **REDIAL** tiene dos funciones. Se convierte en un botón de pausa si se presiona primero el botón STORE. Sólo tiene esta función cuando se guarda un número en la memoria. Utilice el botón REDIAL para insertar una pausa cuando la necesite en una secuencia automática de marcado. Por ejemplo, debe marcar 9 para obtener línea externa o cuando ingresa códigos para acceder a su compañía de larga distancia.

Es posible que deba ajustar la lonaitud de la pausa. Puede ajustarla de 1 a 9 segundos. La configuración predeterminada es 4 segundos.

- Tome el auricular.
- Presione el botón STORE.
- Presione el botón **REDIAL**.
- Presione 1-9 (1 = 1 segundo, 2 = 2 segundos, etc.).
- Presione el botón **STORE** nuevamente.
- Presione el botón FLASH o el interruptor para colgar para salir.

## Marcado en cadena

Este proceso le permite marcar una sucesión de números guardados desde diferentes ubicaciones de la memoria. Esta función es útil cuando debe marcar diversas secuencias de números, tales como llamadas frecuentes a través de un proveedor de servicios de larga distancia.

| Por ejemplo   | Ubicación en la memoria |
|---|-------------------------|
| Número de acceso local a la compañía de larga distancia | 6                       |
| Código de autorización (ID)                             | 7                       |
| Número de teléfono de larga distancia                   | 8                       |

- 1 Tome el guricular
- Presione el botón **MEM** y luego presione el botón 6.
- Cuando oiga el tono de acceso, presione el botón MEM y luego presione
- Después de oír el siguiente tono, presione el botón MEM y luego presione

SUGERENCIA: Espere el tono de acceso antes de presionar el botón MEM cada vez o es posible que no pueda realizar la llamada.

### Utilizar la función FLASH (conmutación de línea)

Esta función se utiliza para activar los servicios de llamada del cliente disponibles a través de su empresa telefónica local, como Llamada en espera. Estoa servicios generalmente requieren un costo mensual adicional. Si se suscribe a alguno de estos servicios, consulte las instrucciones de su empresa telefónica sobre cómo utilizar esta función.

## Para contestar una llamada entrante durante una conversación:

Después de oír el tono de Llamada en espera, presione el botón FLASH. La primera llamada se colocará en espera mientras contesta la segunda

## Para regresar a la primera llamada y colocar la segunda llamada en

Presione el botón **FLASH** nuevamente. La primera llamada podrá continuar mientras la segunda llamada se coloca en espera.

#### Utilizar la función de Marcado por tonos temporal

Si tiene servicio por pulsos, puede cambiar temporalmente al servicio por tonos. Después de marcar el número de teléfono, presione el botón \*TONE en el teléfono. Esto le permitirá acceder a los servicios telefónicos que requieren tonos, por ejemplo, servicios bancarios o de larga distancia. Cuando coloque el auricular en la base, el teléfono regresará automáticamente al servicio por

## Mensajes del visor del Identificador de llamadas

Los siguientes mensajes especiales indican el estado de un mensaje o de la unidad

La memoria está vacía.

| NÚMERO<br>DESCONOCIDO | Identificador de llamadas o su servicio no está vinculado con el suyo. Si el visor muestra DESCONOCIDO junto con un número de teléfono, la información del ombre para dicho número no está disponible. |
|-----------------------|--|
| BAJO                  | El nivel de batería está bajo. Reemplace las baterías/pilas lo antes posible para mantener el funcionamiento del Identificador de llamadas.  |
| NÚMERO<br>BLOQUEADO   | "Número privado" y la información del Identificador de llamadas no se muestra.   |
| INICIO /FIN           | Se encuentra al inicio o al final del registro de la memoria del Identificador de llamadas.  |
| LLAMADA<br>EN ESPERA  | Si se suscribe al servicio del Identificador de<br>llamadas en espera, este ícono parpadeará cuando<br>reciba una llamada durante una conversación.  |
| REPT                  | Mensaje de llamada repetido. Indica que se ha recibido una nueva llamada del mismo número más de una vez.  |

## Solución de problemas

No hay tono de marcado.

NUEVA

NO HAY LLAMADAS

Compruebe el cableado para asegurarse de que todas las conexiones estén bien v no están dañadas

Indica que no se ha revisado una o más llamadas.

Verifique el interruptor para colgar: ¿Se extiende por completo cuando toma el auricular de la base?

No se muestra nada en la pantalla

- Reemplace las baterías/pilas.
- Asegúrese de que las baterías/pilas estén instaladas correctamente. No se muestra información después de que suena el teléfono
- Para recibir registros del identificador de llamadas, debe suscribirse al servicio de Identificador de llamadas de nombres y números estándar provisto por su compañía telefónica local.
- Asegúrese de esperar hasta el segundo timbre antes de contestar.
- El teléfono no suena. Asegúrese de que el interruptor de timbre esté configurado en HI (Alto). Es posible que tenga demasiadas extensiones en su línea. Pruebe
- desenchufar algunos teléfonos. Verifique si hay tono de marcado. Si no hay tono de marcado, consulte la

sección "No hay tono de marcado".

- La persona del otro lado de la línea no puede oírlo. Asegúrese de que las extensiones estén colgadas al momento que usted utiliza el teléfono. Es normal que el volumen disminuya si se utilizan
- extensiones adicionales al mismo tiempo. No se pueden realizar llamadas
- Asegúrese de que el modo de marcado T/P esté configurado para el tipo de servicio telefónico al que está suscripto.

## Información sobre la garantía

Guarde el recibo de compra ya que será la prueba de la compra para poder validar el estado de la garantía. Puede adjuntar el original o una fotocopia de su recibo de compra a este manual para futuras consultas. Si recibió el producto como un regalo, sugerimos que anote la fecha en la que recibió el regalo, ya que esta información puede ser útil si necesitara mantenimiento durante el período de garantía. Si el equipo causa daños a la red telefónica, la compañía telefónica puede solicitarle que lo desconecte hasta que haya resuelto el problema.

Fecha de compra o Fecha en la que se recibió como regalo\_

Nombre de la tienda

Para obtener instrucciones acerca de cómo obtener mantenimiento en virtud de la garantía, póngase en contacto con Atención al cliente al 1-877-722-4908 o puede visitar nuestro sitio web en www.rca4phones.com. Si lo prefiere, puede escribirnos a: Supreme Power USA LLC

PO Box 501045 Indianapolis IN 46250-1045

No envíe productos a este domicilio va que sólo demorará la atención y puede perder o dañar el producto. Esta casilla de correo es sólo para comunicaciones escritas.

Si el equipo causa daños a la red telefónica, la compañía telefónica puede solicitarle que lo desconecte hasta que haya resuelto el problema.

## Garantía limitada

Qué cubre su garantía limitada:

- Defectos en los materiales o en la confección.
- Por cuánto tiempo después de la compra:
- Un año desde la fecha de compra. Guarde su recibo de compra para demostrar que adquirió el producto y así validar su derecho de garantía. Qué haremos: • Le proporcionaremos una unidad de cambio nueva o, a su elección.
- restaurada del mismo modelo o uno similar. El modelo de cambio estará en garantía por el resto del año de garantía del producto original, o por 90 días a partir de la fecha en la que se le envió el producto de reemplazo, lo que sea superior.

Cómo obtener el servicio:

• Póngase en contacto con Atención al cliente al 1-877-722-4908. Tenga su producto, su número de modelo y su código de fecha disponibles cuando se comunique con nosotros. Puede encontrar el número de modelo y el código de fecha en la parte inferior de la unidad base.

#### Si está dentro del período de garantía limitada y se determina que necesita el servicio:

- Le solicitaremos que embale correctamente su producto para evitar daños durante el transporte. Le recomendamos que utilice la caja y los materiales de embalaje originales.
- Le solicitaremos que incluya lo siguiente con su producto:
- o Su nombre, domicilio de envío y número de teléfono de día, escritos a mano o tipeados en una hoja de papel.
- o Una copia legible de su recibo de compra (no envíe el recibo de compra original).
- Envíe su producto con franqueo pagado al domicilio provisto. Sugerimos que envíe su producto a través de una compañía transportadora que se pueda rastrear, va que no somos responsables de envíos perdidos erróneos o dañados. Puede escribir la fecha de envío, la compañía de transporte y el número para el seguimiento aquí:\_
- Al recibir su producto, validaremos la garantía y si el producto está en garantía, le enviaremos una unidad de cambio nueva o. a su elección restaurada del mismo modelo o uno similar. Esta unidad de cambio se le enviará sin costo alguno.

#### Qué no cubre su garantía limitada:

- Instrucciones para el cliente. (Su Manual de usuario brinda información relacionada con el funcionamiento e instrucciones de instalación. Póngase en contacto con su distribuidor para obtener información adicional.)
- Ajustes del servicio de instalación y configuración.
- Baterías/Pilas.
- Daños por uso incorrecto, negligencia o reparación no autorizada.
- Productos que han sido modificados o incorporados en otros productos.
- Productos que han sido reparados por un centro de servicios no autorizado.

#### Productos adquiridos o reparados fuera de EE.UU. o Canadá. Casos de fuerza mayor, entre otros, daños por relámpagos.

Limitación de la garantía:

- ESTA GARANTÍA LIMITADA ES LA ÚNICA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. POR LA PRESENTE, SE DESCONOCE TODA OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA (INCLUYE TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO). NINGUNA INFORMACIÓN ORAL O ESCRITA PROVISTA POR SUPREME POWER USA LLC, SUS REPRESENTANTES, EMPLEADOS, DISTRIBUIDORES MINORISTAS O CONTRATISTAS INDEPENDIENTES CREARÁ GARANTÍA ALGUNA NI AMPLIARÁ DE MODO ALGUNO EL ALCANCE DE ESTA GARANTÍA.
- LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO SEGÚN ESTA GARANTÍA ES EL RECURSO EXCLUSIVO DEL CONSUMIDOR SUPREME POWER USA LLC NO SERÁ RESPONSABLE DE DAÑOS IMPREVISTOS O INDIRECTOS **QUE RESULTEN DEL USO DE ESTE PRODUCTO O QUE SURJAN DEL** INCUMPLIMIENTO DE UNA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA SOBRE ESTE PRODUCTO. ESTA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS Y GARANTÍA LIMITADA SE RIGEN POR LAS LEYES DEL ESTADO DE INDIANA, EXCEPTO EN LA MEDIDA QUE LO PROHÍBA EL DERECHO APLICABLE, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN **DETERMINADO**

#### Cómo se relaciona el derecho estatal con esta garantía:

Algunos estados no permiten la exclusión ni limitación de daños imprevistos o indirectos ni limitaciones sobre la duración de una garantía implícita. Por lo tanto, es posible que las limitaciones o exclusiones antes mencionadas no se apliquen a usted.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y puede ejercer otros derechos que varían de un estado a otro.

Si adquirió su producto fuera de EE.UU. o Canadá: Esta garantía no se aplica. Póngase en contacto con su distribuidor para

con usted si fuera necesario.

obtener información acerca de la garantía.

Registro del producto: Complete y envíe por correo electrónico la Tarjeta de registro del producto que se envió con su producto o visite <u>www.rca4phones.com</u> para registrar su nuevo producto. El registro del producto no es necesario para la cobertura de la garantía pero nos permite ponernos en contacto